

< 卷 頭 言 >

最新 科學技術技法 導入

- 더 좋고, 豐富하고, 低廉한 물을 위해 -

會 長 崔 鍾 浣

오늘 이 시간 和暢한 봄날씨에, 지금 이 자리에는 全國에서 水道事業에 從事하시는 여러분 그리고 水道事業을 業으로 하시는 분들께서 예상 이상으로 많은 분들이 參席하셔서 고맙게 생각합니다. 특히 이 자리에는 여러가지 業務에 바쁘신데도 불구하고 建設部長官님을 대신해서 金永煥 上下水道局長님께서 나와 계십니다. 또 그리고 江原道知事님을 대신해서 金光元 江陵市長님께서 이 자리를 빛나게 해주신데 대해서 심심한 感謝의 말씀을 드리고자 합니다.

여러분도 아시다시피 우리 韓國水道協會는 每年 두 번씩, 한 번은 上水道, 한 번은 下水道を 主題로 한 심포지움을 봄과 가을에 두 번씩 모임을 갖게 되어 있습니다. 이번에 江陵市에서 갖게 되는 14회 심포지움은 主題가 上水道를 主題로 한 모임이 되겠습니다.

우리 人間生活에서 제일 중요한 物質이 空氣와 물이라고 생각됩니다. 또 過去에 우리 人類가 오랫동안 生活해 오는 가운데 空氣는 自然에 存在하는 것을 우리가 그대로 마시면 된다 하는 이런 概念, 특히 우리나라는 1년에 1,000ml의 降雨量이 있어서 물이라는 것이 過去 우리 生活에 있어서 어디든지 허드레물 쓰기에는 豐富하게 自然的으로 存在해온 이러한 條件이었었습니다. 오늘날 產業이 發達되고 여러가지 社會의 構造가 複雜化함에 따라서 空氣도 거저 쓸 수 있는 空氣가 아니라 우리가 公害問題에 대한 價格을 支拂해야지 맑은 空氣를 마실 수 있게 되어있고, 특히 이 물의 問題는 都市化·產業化過程에 따라서 自然에 存在하는 물만 가지고는 우리가 日常生活에서 所要되는 그러한 量과 質의 물을 쓸 수가 없으므로 水道라는 한 系統體制가 생기게 되었습니다.

특히 우리나라는 너무나 물이 不足한 나라에 비해서 比較的 豐富한 天然的인 資源을 갖게 된 것이 市民의 關心이 稀薄하게 되었다 이렇게도 우리 歷史的으로 觀察할 수 있습니다.

水道라는 것은 오늘날에 그냥 우리 祖上들때부터 天然的으로 存在했던 그러한 物質이 아니라 오늘날의 都市生活, 近代産業을 支拂하기 위해서 한 產業的인 生産體制로서 原料를 取得하고 그리고 이것을 生産하고 分配하는 그러한 組織的인 活動으로 이루어지고 있습니다. 그러므로 近代産業을 運營하는 管理的인 側面과 또 그 産業이 近代化된 形態를 갖추기 위해서는 技術的인 問題가 반드시 隨伴되도록 되어 있습니다. 그래서 水道를 우리가 말할 때 造形的인 側面, 技術的 側面, 이 부분이 굉장히 主要한 問題로 浮刻되고 있습니다.

또 우리나라는 여러분도 아시다시피 過去 오랜동안 우리 國民의 意識構造가, 國民의 價値判斷이 理性的인 判斷보다는 感傷에 의한 判斷에 置重, 그런 歷史的인 過程속에서 技術面에서 특히 뒤진 이런 느낌을 받고 있습니다. 특히 오늘날의 近代水道를 運營하려면은 最新의 科學技術的인 技法이 여기에 適用이 되지 않으면은 더 좋고 더 豐富하고 더 低廉한 물

을 市民들이 惠澤을 받지 못하게 된다고 생각합니다. 이런 意味에서 저희 水道協會에서는 이러한 管理的인 問題, 技術的인 問題를 좀 더 發展시키고 우리가 近代化하기 위해서, 問題解決을 위한, 前進하기 위한 目的으로 두 번의 모임을 갖게 되었습니다. 아무쪼록 여러분이 이 貴重한 時間에 한자리에 모여서 이 問題들을 여러분께서 發表도 하시고 이야기도 들어보시고 그리고 좋은 意見交換이 있을 것으로 믿어 마지 않습니다. 여러분이 이틀 동안에 이 심포지움에서 훌륭한 成果를 이루시기를 간절히 바라 마지 않습니다. 또 여러분이 열심히 공부하시고 생각하시고 討論하신 후에 이 江陵은 由緒깊은 都市인 만큼 아름다운 自然景觀을 가지고 있고 周邊에는 꼭 봐두어야 할 이러한 곳이 많이 있습니다.

가령 예를 들면 鏡浦湖水가 뒤에 있습니다만 湖水에 달이 다섯개라고 합니다. 하늘에 하나 있고, 바다에 비치는 달이 있고, 湖水에 비치는 달이 있고, 그리고 술잔에 비치는 달이 있고, 그리고 상대편 님의 눈속에 비치는 달이 있다는 얘기가 이어 내려오는 그러한 훌륭한 곳이 있습니다. 그리고 우리 大 栗谷先生님의 祠堂이라고도 할 수 있는 烏竹軒도 꼭 가볼만한 그런 곳입니다. 그 외에 江陵은 예전부터 人心도 좋은 곳입니다. 여러분께서는 심포지움이 끝나신 후에 여러가지 그동안에 政治的인 問題 때문에 피곤한 분도 계실 겁니다. 여러가지 緊張된 그런 분위기 속에서 오신 분들도 있을 것으로 생각합니다. 마음 확 푸시고 江陵의 맑은 空氣와 景致를 滿喫해 주십사 하는 것을 아울러 부탁을 드리겠습니다.

다시 한번 이 자리를 빛내주신 여러분에게 感謝의 人事를 드리고 여러분의 이 모임이 次元 높은 成果를 이룩할 것을 懇切히 期待하면서 여러분 모두 愉快한 마음으로 江陵을 떠나십사 하는 부탁의 말씀을 드리고 제 開會謝에 代身하겠습니다.

대단히 고맙습니다.

< 위 연설文은 88.4.29 江陵市에서 열린 協會 主催 第14回 水道 심포지움에서 行한 崔鍾浣會長의 開會辭 全文입니다 >